Saken

Talan om ersättning för den materiella och ideella skada som sökandena påstår sig ha lidit till följd av dels de åtal som väckts i Grekland mot deras företagsledare, dels kommissionens beslut att avskriva Lademporikis klagomål, som lämnats in den 29 juli 2004.

Avgörande

1) Talan ogillas.

2) Sökandena skall ersätta rättegångskostnaderna.

Förstainstansrättens dom (fjärde avdelningen) av den 13 september 2006 — Sinaga mot kommissionen

(förenade målen T-217/99, T-321/00 och T-222/01)

"Socker — Programmet POSÉIMA — Förordning (EEG) nr 1600/92 — Prognostiserad sockerförsörjningsbalans för Azorerna — Talan om ogiltigförklaring — Upptagande till sakprövning — Begreppet traditionellt avsända kvantiteter till den övriga gemenskapen — Motivering — Iakttagande av väsentliga formföreskrifter"

1. *Institutionernas rättsakter — Motivering — Skyldighet — Omfattning (Artikel 253 EG) (se punkterna 75–86)*

2. *Jordbruk — Gemensam organisation av marknaderna — Socker — Särskilda bestämmelser för Azorerna och Madeira angående vissa jordbruksprodukter (Artikel 299.2 EG; rådets förordning nr 1600/92, artikel 3.3 och 3.4; kommissionens förordning nr 1481/2000; rådets beslut 1999/468, artikel 4) (se punkterna 90–96, 109–128, 136, 137 och 143–147)*

Saken

Ogiltigförklaring av för det första bilagan till kommissionens förordning (EG) nr 1434/1999 av den 30 juni 1999 om upprättande av den prognostiserade sockerförsörjningsbalansen för regleringsåret 1999/2000 för Azorerna, Madeira och Kanarieöarna i enlighet med rådets förordningar (EEG) nr 1600/92 och (EEG) nr 1601/92 (EGT L 166, s. 58), för det andra av kommissionens förordning (EG) nr 1481/2000 av den 6 juli 2000 om upprättande av den prognostiserade sockerförsörjningsbalansen för 2000/2001 för Azorerna, Madeira och Kanarieöarna i enlighet med rådets förordningar nr 1600/92 och nr 1601/92 (EGT L 167, s. 6) och bilagan till denna förordning, och för det tredje av bilagan till kommissionens förordning (EG) nr 1281/2001 av den 28 juni 2001 om upprättande av den prognostiserade sockerförsörjningsbalansen för perioden 1 juli till 31 december 2001 för Azorerna, Madeira och Kanarieöarna i enlighet med rådets förordningar nr 1600/92 och nr 1601/92 (EGT L 176, s. 12) i det att det däri fastställs de sockerkvantiteter som krävs för försörjningen av Azorerna.

Domslut

1) Talan ogillas.

2) Sökanden skall ersätta rättegångskostnaderna.

Förstainstansrättens beslut (fjärde avdelningen) av den 18 september 2006 — Wirtschaftskammer Kärnten och best connect Ampere Strompool mot kommissionen

(mål T-350/03)

"Talan om ogiltigförklaring — Konkurrens — Beslut att förklara en koncentration förenlig med den gemensamma marknaden — Juridiska personer — Rättsakter som berör dem personligen — Kan ej upptas till sakprövning"